
THE PRESCRIPTION DRUGS COST ASSISTANCE
ACT
(C.C.S.M. c. P115)

**Prescription Drugs Payment of Benefits
Regulation, amendment**

Regulation 77/2017
Registered July 14, 2017

Manitoba Regulation 60/96 amended
**1 The Prescription Drugs Payment of
Benefits Regulation, Manitoba Regulation 60/96,
is amended by this regulation.**

2 Section 1 is amended as follows:

**(a) by replacing the definition "cost of
specified drug" with the following:**

"cost of specified drug" means

(a) for a specified drug purchased in
Manitoba, an amount not more than the
price of the drug to the pharmacist or
holder of the pharmacy licence plus a
professional fee permitted by
section 1.1, and

(b) for a specified drug purchased in
another province or territory of Canada,
the cost incurred to a maximum
amount the minister considers
reasonable; (« coût d'un médicament
couvert »)

LOI SUR L'AIDE À L'ACHAT DE MÉDICAMENTS
SUR ORDONNANCE
(c. P115 de la C.P.L.M.)

**Règlement modifiant le Règlement sur le
paiement de prestations pour les
médicaments sur ordonnance**

Règlement 77/2017
Date d'enregistrement : le 14 juillet 2017

Modification du R.M. 60/96
**1 Le présent règlement modifie le
Règlement sur le paiement de prestations pour
les médicaments sur ordonnance, R.M. 60/96.**

2 L'article 1 est modifié :

**a) par substitution, à la définition de « coût
d'un médicament couvert », de ce qui suit :**

« coût d'un médicament couvert »
S'entend :

a) dans le cas d'un médicament couvert
acheté au Manitoba, d'un montant
n'excédant pas le prix que le
pharmacien ou le titulaire de la licence
d'officine paye pour le médicament
en plus des honoraires
qu'autorise l'article 1.1;

b) dans le cas d'un médicament couvert
acheté dans une autre province ou dans
un territoire du Canada, du coût engagé
jusqu'à concurrence du montant
maximal que le ministre juge
raisonnable. ("cost of specified drug")

(b) by adding the following definition:

"**extemporaneous**", in relation to the preparation of a specified drug, means the mixing together of ingredients in accordance with a prescription to provide a customized drug formula without duplicating a commercially-available product, but does not include reconstituting a drug with only water; (« préparer extemporanément »)

(c) in the definition "specified drug",

(i) by adding "or approved under Part 3 of that Schedule" at the end of clause (a); and

(ii) by adding the following after clause (c):

but does not include an extemporaneous preparation unless the main therapeutic ingredient in the preparation is listed in Schedule A to the *Specified Drugs Regulation*;

3 The following is added after section 1:

Professional fee

1.1 For the purpose of the definition "cost of specified drug" in section 1, a professional fee may not exceed the amount determined in accordance with the following rules:

1. Unless a specified drug is prepared extemporaneously, the professional fee may not exceed the lesser of
 - (a) \$30; and
 - (b) the amount regularly charged by the pharmacist to persons responsible for paying the professional fee without reimbursement.

b) par adjonction de la définition suivante :

« **préparer extemporanément** » S'entend, relativement à la préparation d'un médicament couvert, du fait de mélanger des ingrédients conformément à une ordonnance pour fournir une formule de médicament personnalisée sans copier un médicament commercial. Est exclue de la présente définition la simple dilution dans l'eau d'un médicament. ("extemporaneous")

c) dans la définition de « médicament couvert » :

(i) par adjonction, à la fin de l'alinéa a), de « ou est approuvé en conformité avec la partie 3 de cette annexe »,

(ii) par adjonction, après l'alinéa c), de ce qui suit :

Les préparations extemporanées dont l'ingrédient thérapeutique principal n'est pas mentionné à l'annexe A du *Règlement sur les médicaments couverts* sont exclues de la présente définition.

3 Il est ajouté, après l'article 1, ce qui suit :

Honoraires

1.1 Pour l'application de la définition de « coût d'un médicament couvert » figurant à l'article 1, les honoraires ne peuvent pas excéder les montants déterminés conformément aux règles suivantes :

1. Sauf dans le cas d'un médicament couvert préparé extemporanément, les honoraires ne peuvent excéder le moins élevé des montants suivants :
 - a) 30 \$;
 - b) le montant que demande normalement le pharmacien aux personnes qui doivent assumer le paiement des honoraires sans obtenir un remboursement.

2. If a specified drug is prepared extemporaneously, the professional fee may not exceed the greater of

(a) the amount payable under item 1; and

(b) the amount determined by multiplying the number of minutes spent on the preparation (determined in accordance with guidelines approved the minister) by

(i) \$1 in the case of a non-sterile preparation, to a maximum of \$30, or

(ii) \$2 in the case of a sterile preparation, to a maximum of \$60.

3. If a specified drug belongs to a class of specified drugs designated by the minister, no more than two professional fees are payable for the supply of that drug in a 30-day period, even if

(a) the prescription for the drug specifies that the drug is to be dispensed in more than two intervals in the 30-day period, or

(b) more than two prescriptions are issued for the drug in the 30-day period.

However, the minister may approve payment of an additional professional fee or fees in special circumstances.

2. Dans le cas d'un médicament couvert préparé extemporanément, les honoraires ne peuvent pas excéder le plus élevé des montants suivants :

a) le montant exigible en vertu du point 1;

b) le montant résultant de la multiplication du nombre de minutes consacrées à la préparation (déterminé conformément aux directives approuvées par le ministre) par l'un ou l'autre des montants suivants :

(i) 1 \$ dans le cas d'une préparation non stérile, jusqu'à concurrence de 30 \$,

(ii) 2 \$ dans le cas d'une préparation stérile, jusqu'à concurrence de 60 \$.

3. Dans le cas d'un médicament couvert appartenant à une catégorie de médicaments couverts désignée par le ministre, deux honoraires au maximum sont exigibles à l'égard de sa fourniture au cours d'une période de 30 jours, même si l'ordonnance précise qu'il doit être délivré à plus de 2 reprises au cours de la période de 30 jours ou que plus de 2 ordonnances sont délivrées à son égard au cours de cette période. Toutefois, le ministre peut exceptionnellement approuver le paiement d'honoraires supplémentaires.

4. The professional fee provided for in this section applies to all packaging formats, including a blister pack.

4. Les honoraires prévus au présent article s'appliquent à tous les formats d'emballage, y compris les plaquettes.

4 **Subsection 9(2) is amended by adding** "of any amount that is a benefit under this regulation" **at the end.**

4 **Le paragraphe 9(2) est modifié par substitution,** à « le pharmacien lui fournit le médicament couvert gratuitement », **de** « cette personne a le droit de recevoir le médicament couvert sans devoir verser au pharmacien une somme qui, au titre du présent règlement, est assimilée à une prestation ».

Coming into force

5 **This regulation comes into force 30 days after the day it is registered under *The Statutes and Regulations Act.***

Entrée en vigueur

5 **Le présent règlement entre en vigueur 30 jours après son enregistrement en vertu de la *Loi sur les textes législatifs et réglementaires.***